

**Z M L U V A**  
**o poskytnutí dotácie z rozpočtovej kapitoly Ministerstva cestovného ruchu a športu**  
**Slovenskej republiky**

uzatvorená podľa § 29 zákona č. 91/2010 Z. z. o podpore cestovného ruchu v znení neskorších  
predpisov (ďalej len „**zákon č. 91/2010 Z. z.**“)

(ďalej len „**zmluva**“)

medzi zmluvnými stranami

<b>Poskytovateľ:</b>	<b>Ministerstvo cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky</b>
Sídlo:	Pribinova 16549/32, 810 08 Bratislava-mestská časť Ružinov
Zastúpený:	Mgr. Marek Harbuľák, štátny tajomník I <i>Poverený ministrom cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky v Organizačnom poriadku Ministerstva cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky</i>
IČO:	55930611
DIČ:	2122170677
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Výdavkový účet:	SK84 8180 0000 0070 0069 4112
Príjmový účet:	SK62 8180 0000 0070 0069 4120
Depozitný účet:	SK12 8180 0000 0070 0069 4147
SWIFT:	SPSRSKBAXXX

(ďalej len „**poskytovateľ**“)

a

<b>Prijímateľ:</b>	<b>Trenčín región</b>
Sídlo:	K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín
Zastúpený:	PhDr. Eva Dudová Frývaldská
IČO:	42377897
DIČ:	2120100169
Bankové spojenie:	Všeobecná úverová banka, a.s.
Číslo účtu:	SK91 0200 0000 0042 7272 0851
SWIFT:	SUBASKBX
Zapísaný:	v Registri organizácií cestovného ruchu Ministerstva cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky č. 15803/2015/SCR

(ďalej len „**prijímateľ**“)

(poskytovateľ a prijímateľ ďalej spolu len „**zmluvné strany**“ alebo jednotlivo „**zmluvná strana**“)

## **Článok 1**

### **Predmet zmluvy**

1. Predmetom zmluvy je, v súlade so zákonom č. 91/2010 Z. z. a § 8 ods. 4 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon č. 523/2004 Z. z.**“), poskytnutie účelovej dotácie zo štátneho rozpočtu vo forme kapitálového transferu v celkovej výške **6 000,00 Eur** (slovom: šesťtisíc Eur) (ďalej len „**dotácia**“) na podporu realizácie podaktivít, investičných akcií (ďalej len „**podaktivity**“) uvedených v prílohe č. 1 zmluvy v rámci aktivít projektu „**Podpora rozvoja cestovného ruchu v súlade s modernými trendami a aspektom udržateľnosti**“ (ďalej len „**projekt**“). Podaktivity sú poskytovateľom evidované v registri investícií Ministerstva financií Slovenskej republiky.
2. Poskytovateľ poskytuje dotáciu v súlade so zákonom č. 291/2002 Z. z. o Štátnej pokladnici a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov bezhotovostne na účet prijímateľa uvedený v záhlaví zmluvy, a to najneskôr do 14 (štrnásť) dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
3. Prijímateľ prijíma dotáciu podľa odseku 1 tohto článku zmluvy bez výhrad v plnom rozsahu a za podmienok uvedených v zmluve.

## **Článok 2**

### **Podmienky použitia dotácie a povinnosti prijímateľa dotácie**

1. Poskytnutá dotácia je účelovo viazaná. Prijímateľ sa zaväzuje použiť poskytnutú dotáciu na realizáciu jednotlivých podaktivít podľa prílohy č. 1 zmluvy. Presuny nevyčerpaných finančných prostriedkov medzi jednotlivými podaktivitami nie sú prípustné.
2. Prijímateľ je povinný používať pre účel prehľadného čerpania dotácie kapitálových výdavkov osobitný účet, resp. podúčet (ďalej len „**dotačný účet**“).
3. Prijímateľ je oprávnený použiť dotáciu na stanovený účel do 31. decembra 2026, to znamená, že finančné prostriedky musia byť odpísané z dotačného účtu prijímateľa najneskôr 31. decembra 2026.
4. Výnosy z poskytnutej dotácie sú podľa § 7 ods. 1 písm. m) zákona č. 523/2004 Z. z. príjmom štátneho rozpočtu. Prijímateľ je povinný odvieť na príjmový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví zmluvy výnosy, a to
  - a) za rok 2024 najneskôr do 31. januára 2025,
  - b) za rok 2025 najneskôr do 31. januára 2026,
  - c) za rok 2026 najneskôr do 31. januára 2027.
5. Prijímateľ je povinný doručiť poskytovateľovi písomne v lehotách uvedených v odseku 4 tohto článku zmluvy nielen informáciu o odvode výnosov, ale aj čestné vyhlásenie o tom, že výnosy nevznikli.
6. Prijímateľ je povinný pri použití dotácie dodržať maximálnu hospodárnosť, efektívnosť, účinnosť a účelnosť jej použitia v súlade s ustanovením § 19 ods. 3 zákona č. 523/2004 Z. z. Prijímateľ je povinný pri použití dotácie postupovať v súlade s ustanoveniami zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení

niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 343/2015 Z. z.“); zákona č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 357/2015 Z. z.“) a zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 595/2003 Z. z.“).

7. Prijímateľ je povinný pri použití dotácie postupovať v súlade s ustanovením § 22 zákona č. 595/2003 Z. z., ktorý sa týka odpisovania hmotného a nehmotného majetku a finančných limitov viažucich sa k definícii, čo sa na účely zákona č. 595/2003 Z. z. považuje za hmotný a nehmotný majetok.
8. Prijímateľ je povinný o poskytnutej dotácii viesť účtovnú evidenciu v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 431/2002 Z. z.“), pričom je povinný viesť oddelene výnosy a náklady s ňou súvisiace.
9. Prijímateľ je povinný majetok nadobudnutý z dotácie užívať na plnenie úloh v rámci jeho predmetu činnosti alebo v súvislosti s ním, udržiavať ho v riadnom stave, využívať všetky právne prostriedky na jeho ochranu a dbať, aby nedošlo k jeho poškodeniu, strate, zničeniu alebo zmenšeniu, a to počas celej doby udržateľnosti. Doba minimálnej udržateľnosti je 5 (päť) rokov, pričom začína plynúť odo dňa ukončenia realizácie príslušnej podaktivity, o čom spíše prijímateľ písomný záznam. Prijímateľ nesmie previesť majetok nadobudnutý z dotácie na inú osobu po dobu minimálne 5 (päť) rokov od dňa jeho nadobudnutia a zároveň je prijímateľ povinný viesť tento majetok vo svojej účtovnej evidencii. Ak prijímateľ bez predchádzajúceho písomného súhlasu poskytovateľa, vykoná odplatný prevod majetku nadobudnutého z dotácie, alebo jeho časti, alebo ho prevedie darovacou zmluvou alebo iným úkonom na iné osoby, je povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 30 (tridsať) dní odo dňa, kedy k odplatnému prevodu alebo darovaniu alebo inému úkonu došlo, vrátiť poskytnutú dotáciu na danú podaktivitu v plnom rozsahu
  - a) na výdavkový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy, pokiaľ k vráteniu dotácie dôjde do 20. decembra 2024, alebo
  - b) na depozitný účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy, pokiaľ k vráteniu dotácie dôjde po 21. decembri 2024,Po uplynutí doby minimálnej udržateľnosti sa na prevod majetku nadobudnutého z dotácie na inú osobu nevyžaduje predchádzajúci písomný súhlas poskytovateľa. Prijímateľ je povinný o prevode majetku vykonať písomný záznam, ktorý bude neoddeliteľnou súčasťou účtovného záznamu vykonaného v účtovnej evidencii prijímateľa.
10. Ak prijímateľ v rámci realizácie podaktivity chce použiť dotáciu na úhradu výdavkov spojených s úpravou, rekonštrukciou alebo modernizáciou majetku musí byť tento majetok vo vlastníctve prijímateľa alebo prijímateľ musí mať k danému majetku iné právo, na základe ktorého je oprávnený užívať a zhodnocovať ho. Nedodržanie tejto povinnosti zo strany prijímateľa sa považuje za závažné porušenie podmienok stanovených touto zmluvou, na základe čoho je prijímateľ povinný bezodkladne vrátiť poskytovateľovi poskytnutú dotáciu vo výške viažucej sa k podaktivite podľa čl. 1 ods. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy, a to na účty poskytovateľa podľa odseku 9 písm. a) a písm. b). Tento právny vzťah musí byť platný a účinný pred prvým použitím dotácie prijímateľom na úhradu výdavkov spojených s úpravou, rekonštrukciou alebo modernizáciou majetku a zároveň musí trvať najmenej po dobu podľa odseku 9 tohto článku, teda 5 (päť) rokov, čo musí vyplývať z listiny preukazujúcej právny vzťah prijímateľa k majetku. Súčasťou listiny podľa predchádzajúcej vety musí byť súhlasné stanovisko vlastníka majetku s vykonaním stavebných a iných úprav bezprostredne

súvisiacich s realizáciou podaktivity vrátane vzájomného finančného vysporiadania medzi prijímateľom a vlastníkom majetku po ukončení zmluvného vzťahu, pričom toto stanovisko môže byť priamo obsiahnuté v tejto listine (nájomnej zmluve) alebo môže byť doložené ako samostatný dokument, napr. vo forme vyhlásenia. Doklad preukazujúci existenciu tohto právneho vzťahu predloží prijímateľ poskytovateľovi v termíne do 15. januára 2025.

Ak prijímateľ nepredloží dokument preukazujúci existenciu právneho vzťahu, a to ani v dodatočnej lehote určenej v písomnej výzve poskytovateľa a podľa jeho pokynov, je povinný dotáciu vo výške viažucej sa k podaktivite podľa čl. 1 ods. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy vrátiť poskytovateľovi v termíne predkladania vyúčtovania dotácie, a to do 15. februára 2025.

11. V prípade preukazovania právneho vzťahu podľa odseku 10 tohto článku zmluvy vo forme zmluvy alebo dohody, je prijímateľ povinný bezodkladne vrátiť poskytovateľovi poskytnutú dotáciu vo výške viažucej sa k podaktivite podľa čl. 1 ods. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy, a to na účty poskytovateľa podľa odseku 9 tejto zmluvy v termíne predkladania vyúčtovania, a to do 15. februára 2025, ak prijímateľ naplní čo i len jeden z dôvodov na vrátenie dotácie, a to, ak:
  - a) daná zmluva alebo dohoda nepredloží vôbec,
  - b) daná zmluva alebo dohoda nespĺňa náležitosti ustanovené formulárom, ktorý je prílohou č. 4 tejto zmluvy,
  - c) táto zmluva alebo dohoda podliehajúca povinnému zverejneniu v Centrálnom registri zmlúv nebola v tomto registri v stanovenej lehote zverejnená.
12. Dotácia sa neposkytuje na úhradu výdavkov uvedených v § 30 ods. 3 zákona č. 91/2010 Z. z. a na úhradu výdavkov, ktoré nemajú priamy vzťah k projektu uvedenému v čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy.
13. Prijímateľ nesmie previesť dotáciu na iný účet ako na účet, na ktorý mu bola dotácia poskytnutá. Od pripísania dotácie na dotačný účet môže prijímateľ čerpať dotáciu len formou priamych platieb, s výnimkou refundácie výdavkov/nákladov skutočne vynaložených z vlastných prostriedkov podľa ods. 14 tohto článku vynaložených v roku 2024 pred účinnosťou tejto zmluvy.
14. Poskytovateľ bude akceptovať aj výdavky prijímateľa spojené s realizáciou podaktivít podľa čl. 1 ods. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy, ktoré prijímateľ vynaložil pred účinnosťou tejto zmluvy, avšak výlučne vtedy, ak boli vynaložené v roku 2024 a jednoznačne súvisia s podaktivitami uvedenými v čl. 1 ods. 1 a v prílohe č. 1 tejto zmluvy. Táto refundácia musí byť len vo výške skutočných výdavkov/nákladov vynaložených z vlastných prostriedkov pred účinnosťou tejto zmluvy.
15. Ak prijímateľ nebude realizovať podaktivity, na ktoré bola dotácia podľa čl. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy poskytnutá, je povinný bezodkladne písomne o tejto skutočnosti informovať poskytovateľa a vrátiť dotáciu, buď v plnom rozsahu, ak nerealizuje všetky podaktivity alebo v rozsahu výdavkov nezrealizovanej podaktivity do 31. decembra 2024, na výdavkový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy alebo ak vracia dotáciu po 1. januári 2025 na depozitný účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
16. Ak prijímateľ pri realizácii podaktivity, investičnej akcie podľa článku 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy nevyčerpá poskytnutú dotáciu, je povinný jej nevyčerpanú časť bez zbytočného odkladu vrátiť poskytovateľovi, a to nasledujúcim spôsobom



- a) na výdavkový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy, ak ich vracia do 20. decembra 2024 alebo
- b) na depozitný účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy, ak ich vracia v čase od 21. decembra 2024, najneskôr však do termínu uvedeného v pokyne na zúčtovanie so štátnym rozpočtom za príslušný rozpočtový rok zaslanému prijímateľovi podľa čl. 3 ods. 2 tejto zmluvy,
- a o tejto skutočnosti bezodkladne písomne informovať poskytovateľa.
17. Prijímateľ je povinný umožniť poskytovateľovi vykonať administratívnu finančnú kontrolu a finančnú kontrolu na mieste podľa zákona č. 357/2015 Z. z.
18. V nadväznosti na odsek 17 tohto článku zmluvy v prípade zistenia použitia dotácie v rozpore s určeným účelom možno túto dotáciu krátiť až do výšky 100 %. Prijímateľ je povinný bezodkladne krátenú časť dotácie vrátiť v termíne a na účet určený poskytovateľom. Rovnakým spôsobom je poskytovateľ oprávnený postupovať aj v prípade, ak prijímateľ neumožní vykonanie kontroly podľa odseku 17 tohto článku zmluvy.
19. Prijímateľ má povinnosť zapísať sa do Registra partnerov verejného sektora, ak sú splnené podmienky podľa § 2 zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „**zákon č. 315/2016 Z. z.**“). Nesplnenie tejto povinnosti môže mať za následok odstúpenie od tejto zmluvy zo strany poskytovateľa. Prijímateľ má povinnosť počas celého trvania tejto zmluvy byť zapísaný v Registri partnerov verejného sektora, dodržiavať povinnosti podľa zákona č. 315/2016 Z. z. a prostredníctvom oprávnenej osoby overovať identifikáciu konečných užívateľov výhod.
20. Prijímateľ je povinný pri realizácii jednotlivých podaktivít a informačných a mediálnych výstupov uvádzať na identifikovateľnom mieste v jasne, zreteľne a porporčne rozpoznateľnej veľkosti:
- a) v prípade použitia dotácie **počas mesiaca január 2024, resp. podľa možnosti grafických a textových úprav loga poskytovateľa podľa písm. b)** grafické zobrazenie loga poskytovateľa Ministerstva dopravy Slovenskej republiky a v anglickej jazykovej mutácii Ministry of Transport of the Slovak Republic. Zároveň je prijímateľ povinný uviesť písomnú informáciu v podobe: „Realizované s finančnou podporou Ministerstva dopravy Slovenskej republiky“, v anglickej jazykovej mutácii: „Implemented with the financial support of the Ministry of Transport of the Slovak Republic“,
- b) v prípade použitia dotácie **od mesiaca február 2024, resp. podľa možnosti grafických a textových úprav nového loga poskytovateľa** grafické zobrazenie loga poskytovateľa Ministerstva cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky a v anglickej jazykovej mutácii Ministry of Tourism and Sport of the Slovak Republic. Zároveň je prijímateľ povinný uviesť písomnú informáciu v podobe: „Realizované s finančnou podporou Ministerstva cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky“ v anglickej jazykovej mutácii: „Implemented with the financial support of the Ministry of Tourism and Sport of the Slovak Republic“.
- V prípade porušenia tejto povinnosti sa uplatní sankcia podľa čl. 4 písm. g) tejto zmluvy.
21. Prijímateľ nesmie poskytnúť dotáciu ani jej časť ako finančný príspevok alebo ako dotáciu inému subjektu, hoci je členom organizácie cestovného ruchu. Poskytnutie časti dotácie alebo celej dotácie takémuto subjektu bude považované za neoprávnené nakladanie s finančnými prostriedkami poskytovateľa.

22. Prijímateľ sa zaväzuje, že nebude z iných nenávratných finančných príspevkov z verejných zdrojov vrátane príspevkov z fondov Európskej únie financovať tie výdavky, ktoré sú identické s tými, ktoré boli prijímateľom financované z poskytnutej dotácie v súvislosti s realizáciou projektu podľa čl. 1 ods. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy.

### **Článok 3** **Vyúčtovanie dotácie**

1. Prijímateľ je povinný vykonať vyúčtovanie použitia dotácie a toto vyúčtovanie doručiť poskytovateľovi najneskôr v týchto lehotách
  - a) do 15. februára 2025, ak boli finančné prostriedky použité do 31. decembra 2024,
  - b) do 15. februára 2026 ako boli finančné prostriedky použité do 31. decembra 2025,
  - c) do 15. februára 2027 ako boli finančné prostriedky použité do 31. decembra 2026,príčom vyúčtovanie dotácie je základnou podmienkou pre poskytnutie dotácie v nasledujúcom rozpočtovom roku.  
V prípade použitia dotácie na podaktivitu po častiach je prijímateľ povinný vykonať vyúčtovanie vyčerpanej časti dotácie čiastkovo, konkrétne za príslušný rozpočtový rok.
2. Použitie dotácie podlieha podľa § 8a ods. 7 zákona č. 523/2004 Z. z. povinnému ročnému zúčtovaniu so štátnym rozpočtom.
3. Vyúčtovanie poskytnutej dotácie na realizáciu projektu, musí obsahovať tieto samostatné časti
  - a) vecné vyhodnotenie projektu podľa jednotlivých aktivít a podaktivít s uvedením naplnených merateľných cieľov stanovených v projekte,
  - b) finančné vyúčtovanie poskytnutej dotácie podľa jednotlivých aktivít a podaktivít podľa čl. 1 ods. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy.
4. Vecné vyhodnotenie projektu tvorí vyhodnotenie popisu projektu podľa jednotlivých aktivít a podaktivít, dosiahnutie jeho cieľov s uvedením výsledkov podľa indikátorov stanovených v projekte, vyhodnotenie časovej realizácie projektu a účelového použitia dotácie na podaktivitu podľa prílohy č. 1 tejto zmluvy s uvedením sumy použitej dotácie.
5. Finančné vyúčtovanie projektu tvorí vyúčtovanie dotácie podľa prílohy č. 2 tejto zmluvy, ktorého súčasťou je dokumentácia vo forme:
  - a) bankový výpis a účtovné doklady spojené s realizáciou jednotlivých aktivít a podaktivít projektu uvedených v prílohe č. 1 tejto zmluvy (napr. objednávky, faktúry, dohody, zmluvy, účtenky) pre účely finančnej kontroly vykonávanej podľa zákona č. 357/2015 Z. z.,
  - b) ďalej doklad o odvedení výnosov z poskytnutých finančných prostriedkov poskytovateľovi v súlade s čl. 2 ods. 4 a 5 tejto zmluvy,
  - c) doklad o vrátení nevyčerpanej dotácie poskytovateľovi v súlade s čl. 2 ods. 15 tejto zmluvy,

V zmysle § 8a ods. 7 zákona 523/2004 Z. z. prijímateľovi, ktorý je platiteľ dane z pridanej hodnoty a ktorý si môže uplatniť odpočítanie dane z pridanej hodnoty, nemôže byť pri zúčtovaní dotácie uznaný výdavok na úhradu dane z pridanej hodnoty.

6. Vecné vyhodnotenie projektu a finančné vyúčtovanie poskytnutej dotácie budú akceptované, iba ak budú čitateľné a úplné a potvrdené podpisom štatutárneho orgánu prijímateľa alebo ním písomne povereného zástupcu, pričom toto písomné poverenie musí byť prílohou vyúčtovania.
7. Ak prijímateľ nepredloží vyúčtovanie dotácie podľa odseku 1 tohto článku, a to ani v dodatočnej lehote určenej v písomnej výzve poskytovateľa a podľa jeho pokynov, je prijímateľ povinný dotáciu poskytnutú na základe tejto zmluvy v plnom rozsahu vrátiť poskytovateľovi, a to do 30 kalendárnych dní od uplynutia lehoty uvedenej vo výzve poskytovateľa. Rovnako sa postupuje, ak poskytovateľ zistí chyby alebo nedostatky vo vyúčtovaní a prijímateľ tieto chyby alebo nedostatky neodstráni podľa pokynov a v lehote určenej vo výzve poskytovateľa.

#### **Článok 4** **Sankcie**

Ak prijímateľ poruší finančnú disciplínu tým, že

- a) poskytne alebo použije dotáciu v rozpore s určeným účelom podľa čl. 1 a prílohy č. 1 tejto zmluvy (§ 31 ods. 1 písm. a) zákona č. 523/2004 Z. z.), je povinný odvieť finančné prostriedky vo výške porušenia finančnej disciplíny a penále podľa § 31 ods. 3 zákona č. 523/2004 Z. z.,
- b) poskytne alebo použije dotáciu nad rámec oprávnenia, ktorým dôjde k vyššiemu čerpaniu dotácie alebo jej časti (§ 31 ods. 1 písm. b) zákona č. 523/2004 Z. z.), je povinný odvieť finančné prostriedky vo výške porušenia finančnej disciplíny a penále podľa § 31 ods. 4 zákona č. 523/2004 Z. z.,
- c) neodvedie v lehote a rozsahu určenom v čl. 2 ods. 15, 16 alebo 18 tejto zmluvy finančné prostriedky poskytovateľovi (§ 31 ods. 1 písm. c) zákona č. 523/2004 Z. z.), je povinný odvieť finančné prostriedky vo výške porušenia finančnej disciplíny a penále podľa § 31 ods. 4 zákona č. 523/2004 Z. z.,
- d) neodvedie v lehote a rozsahu určenom v čl. 2 ods. 4 tejto zmluvy výnos z poskytnutých prostriedkov na účet poskytovateľa (§ 31 ods. 1 písm. d) zákona č. 523/2004 Z. z.), je povinný odvieť finančné prostriedky vo výške porušenia finančnej disciplíny a penále podľa § 31 ods. 4 zákona č. 523/2004 Z. z.,
- e) použije dotáciu v rozpore s čl. 2 ods. 3 tejto zmluvy (§ 31 ods. 1 písm. e) zákona č. 523/2004 Z. z.), je povinný zaplatiť penále podľa § 31 ods. 5 zákona č. 523/2004 Z. z.,
- f) umožní bezdôvodné obohatenie získaním finančného prospechu z poskytnutých verejných prostriedkov (§ 31 ods. 1 písm. g) zákona č. 523/2004 Z. z.), je povinný zaplatiť pokutu podľa § 31 ods. 6 zákona č. 523/2004 Z. z.,
- g) poruší povinnosť stanovenú v čl. 2 ods. 20 tejto zmluvy, je povinný vrátiť v stanovenej lehote 15% z dotácie poskytnutej na príslušnú investičnú akciu,

#### **Článok 5** **Doručovanie a komunikácia**

1. Každá komunikácia medzi zmluvnými stranami bude prebiehať prostredníctvom osôb oprávnených pre vecné rokovania. Za poskytovateľa koná generálny riaditeľ sekcie cestovného ruchu a za prijímateľa koná predseda krajskej organizácie cestovného ruchu/predseda predstavenstva oblastnej organizácie cestovného ruchu.

2. Všetky oznámenia medzi zmluvnými stranami týkajúce sa plnenia tejto zmluvy musia byť vykonané v písomnej podobe a doručené elektronicky druhej zmluvnej strane podľa tohto článku zmluvy.
3. Akákoľvek písomná komunikácia medzi zmluvnými stranami sa na účely plnenia tejto zmluvy bude považovať za doručení v prípade
  - a) osobného doručenia prostredníctvom kuriérskej služby alebo inak, po jej prijatí,
  - b) doručenia e-mailom, po doručení potvrdenia od príjemcu o prijatí, pričom príjemca nie je oprávnený vo vlastnom e-maile odosielateľovi odmietnuť odoslanie potvrdenia o prijatí e-mailu, alebo
  - c) doporučenej zásielky k dátumu uvedenému na potvrdení o doručení alebo na potvrdení o tom, že zásielku nemožno doručiť,
  - d) doručenie do elektronickej schránky na Ústrednom portáli verejnej správy cez webové sídlo [www.slovensko.sk](http://www.slovensko.sk).
4. Za deň doručenia zásielky zmluvnej strane, ktorej bola adresovaná, sa považuje takisto deň:
  - a) v ktorom ju táto zmluvná strana odoprela prijať,
  - b) ktorým márne uplynula odberná lehota pre jej vyzdvihnutie na pošte alebo
  - c) ktorým bola na nej zamestnancom pošty vyznačená poznámka "adresát sa odsťahoval", "adresát je neznámy" alebo iná poznámka, ktorá podľa poštového poriadku znamená nedoručiteľnosť zásielky.

## **Článok 6**

### **Odstúpenie od zmluvy**

1. Pred riadnym splnením záväzkov podľa tejto zmluvy, t. j. pred skončením jej platnosti, môže poskytovateľ odstúpiť od tejto zmluvy v prípade podstatného porušenia tejto zmluvy alebo v prípade zmeny okolností, za ktorých došlo k uzavretiu tejto zmluvy, a to najmä:
  - a) ak sa preukáže, že údaje v žiadosti a dokladoch, na základe ktorých poskytovateľ rozhodol o poskytnutí dotácie, boli nepravdivé, neúplné, zavádzajúce alebo sfaľšované,
  - b) ak prijímateľ bezdôvodne pozastavil realizáciu podaktivít v rámci projektu, alebo ich nerealizoval v rozsahu podľa čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy,
  - c) ak sa právoplatne preukáže spáchanie trestného činu v súvislosti s realizáciou projektu,
  - d) v prípade, ak prijímateľ použije dotáciu alebo jej časť v rozpore s touto zmluvou.
2. Odstúpenie od tejto zmluvy je účinné dňom doručenia písomného oznámenia poskytovateľa o odstúpení od tejto zmluvy prijímateľovi. Za doručené sa pritom považuje aj oznámenie, ktoré bolo poskytovateľovi vrátené z dôvodu, že si ho príjemca v odbernej lehote nevyzdvihol, a to aj v prípade, ak sa o tom prijímateľ nedozvedel.
3. Odstúpením od tejto zmluvy nezanikajú nároky poskytovateľa vyplývajúce z porušenia finančnej disciplíny ukladané v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z.

## **Článok 7**

### **Ochrana osobných údajov**

1. Zmluvné strany a ich zamestnanci sú povinní pri spracúvaní osobných údajov fyzických osôb postupovať v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EU) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (GDPR) a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov

a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“). Spracúvané osobné údaje sú povinní chrániť pred náhodným alebo nezákonným zničením, stratou, zmenou alebo neoprávneným poskytnutím a zachovávať mlčanlivosť o všetkých osobných údajoch, s ktorými prídu do styku v súvislosti s plnením povinností podľa tejto zmluvy. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť podľa tohto odseku trvá aj po zániku tejto zmluvy.

2. Zmluvné strany majú zavedenú štandardnú ochranu osobných údajov, ktorá spočíva v prijatí primeraných technických a organizačných opatrení na zabezpečenie spracúvania osobných údajov len na konkrétny účel, minimalizácie množstva získaných osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávania a dostupnosti osobných údajov. Poskytovateľ spracúva osobné údaje v súlade s GDPR, ako aj zákonom o ochrane osobných údajov.
3. Informácie o spracúvaní osobných údajov dotknutých osôb sú dostupné na stránke [www.mincrs.sk](http://www.mincrs.sk) a zmluvná strana podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje, že sa s nimi oboznámila.

## **Článok 8**

### **Osobitné protikorupčné ustanovenia**

1. Pri plnení tejto zmluvy sa príjemca zaväzuje dodržiavať platné právne predpisy vzťahujúce sa ku korupcii a korupčnému správaniu.
2. Príjemca podpisom tejto zmluvy zároveň vyhlasuje, že:
  - a) pozná znaky korupcie a korupčného správania,
  - b) zdrží sa akejkoľvek formy korupcie a korupčného správania v súvislosti s plnením záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy,
  - c) poskytne súčinnosť v prípade posudzovania podozrenia z korupcie alebo korupčného správania,
  - d) zdrží sa akýchkoľvek foriem korupcie súvisiacich s plnením predmetu zmluvy alebo záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy, ktorú plánuje, alebo ktorú už uzavrel s poskytovateľom,
  - e) bezodkladne oznámi poskytovateľovi akékoľvek podozrenie z korupcie a poskytne súčinnosť pri preskúvaní tohto oznámenia,
  - f) nie je v konflikte záujmov vo vzťahu k zamestnancom poskytovateľa, ktorý by mohol ovplyvniť realizáciu predmetu zmluvy s príjemcom.
3. Príjemca sa podpisom tejto zmluvy zaväzuje predchádzať korupcii v súvislosti s príslušnou transakciou, projektom, činnosťou alebo vzťahom vyplývajúcich z tejto zmluvy, a to podľa Prílohy č. 3 - Protikorupčná doložka, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
4. Túto zmluvu je možné ukončiť aj z dôvodov uvedených v Prílohe č. 3 tejto zmluvy.

## **Článok 9**

### **Spoločné a záverečné ustanovenia**

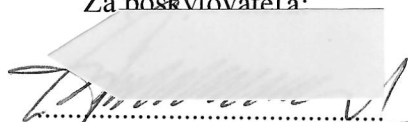
1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do času riadneho splnenia záväzkov podľa tejto zmluvy, najmä vysporiadania všetkých finančných záväzkov prijímateľa voči poskytovateľovi.

2. Závazky obsiahnuté v tejto zmluve nie je možné previesť na tretie osoby. V prípade zániku prijímateľa bez právneho nástupcu je prijímateľ povinný vopred oznámiť túto skutočnosť poskytovateľovi, táto zmluva zaniká, avšak prijímateľ je povinný splniť si všetky svoje zmluvné povinnosti voči poskytovateľovi do doby zániku tejto zmluvy.
3. Prijímateľ vyhlasuje, že všetky údaje, ktoré sú uvedené v tejto zmluve, sú úplné, pravdivé a získané v súlade s osobitnými právnymi predpismi. Prijímateľ vyhlasuje, že súhlasí so spracovaním a zverejnením údajov poskytnutých poskytovateľovi v rámci činností súvisiacich s realizáciou dotačného systému poskytovateľa.
4. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na § 5a ods. 1 a 6 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
5. Práva a povinnosti zmluvných strán výslovne neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona č. 91/2010 Z. z., Obchodného zákonníka, zákona č. 523/2004 Z. z., zákona č. 357/2015 Z. z. a zákona č. 431/2002 Z. z.
6. Ustanovenia tejto zmluvy možno zmeniť len po vzájomnej dohode zmluvných strán, a to výlučne vo forme písomného číslovaného dodatku odsúhlaseného oboma zmluvnými stranami, ak táto zmluva neustanovuje inak.
7. Zmluva je vyhotovená v 6 (šiestich) rovnopisoch, 2 (dva) rovnopisy tejto zmluvy dostane prijímateľ a 4 (štyri) rovnopisy poskytovateľ.
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu si riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a táto plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určito a zrozumiteľne, bez omylu, bez časového tlaku alebo jednostranne nápadne nevýhodných podmienok, bez akéhokoľvek psychického alebo fyzického nátlaku.
9. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:  
Príloha č. 1 – Rozpočet projektu  
Príloha č. 2 – Finančné vyúčtovanie dotácie - VZOR formulára  
Príloha č. 3 – Protikorupčná doložka  
Príloha č. 4 - Kontrolný formulár k preukazovaniu právneho vzťahu

V Bratislave, 19. 06. 2024

V Bratislave, 19. 6. 2024

Za poskytovateľa:



**Mgr. Marek Harbulák**  
štátny tajomník



**PhDr. Eva Dudová Frývaldská**  
predsedníčka



**Rozpočet projektu Podpora rozvoja cestovného ruchu v súlade s modernými trendami  
a aspektom udržateľnosti**

<b>Aktivita:</b>	<b>Požadovaná dotácia (Eur)*</b>	<b>Pridelená dotácia (Eur)</b>
<b>Spolu</b>	<b>6 000,00</b>	<b>6 000,00</b>
<b>Podpora atraktivít danej lokality (spolu)</b> v tom podaktivita:	<b>6 000,00</b>	<b>6 000,00</b>
1. <b>Zabezpečenie, umiestnenie, obnova špecifického     majetku / atraktivity</b> • Vybudovanie nadrozmernej drevenej lavičky	6 000,00	6 000,00

\*Údaje o kapitálových výdavkoch sú prebraté zo žiadosti prijímateľa o poskytnutie dotácie

## Finančné vyúčtovanie dotácie

Názov prijímateľa:

Názov projektu:

Názov aktivity:

Podaktivita, investičná akcia	Účtovný doklad			Podklad finančnej operácie alebo jej časti ++	Predmet dodávky	Dodávateľ	Úhrada			
	Číslo	Druh +	Zo dňa				Spôsob úhrady	Dňa	Suma (v eurách)	
							prevodom*	v hotovosti**		
Spolu (v eurách)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Spolu (v eurách)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Spolu (v eurách)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
Dotácia spolu (v eurách)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	

Vysvetlivky: + účtovný doklad (napr.: faktúra, účtenka a pod.); ++ č. zmluvy, objednávky, dohody; \*číslo bankového výpisu; \*\*číslo výdavkového pokladničného dokladu (VPD)

Upozornenie: Ak je prijímateľ dotácie registrovaným platcom DPH, táto nie je pri vyúčtovaní dotácie považovaná za oprávnený výdavok.

Vyhotovil (meno, priezvisko, podpis):

Schválil (meno a priezvisko štatutárneho orgánu, podpis štatutárneho orgánu):

Miesto a dátum vyhotovenia:

### **Protikorupčná doložka**

V súvislosti s uzavretím a plnením záväzkov na základe tejto zmluvy sa prijímateľ zaväzuje, že:

- a) každá osoba konajúca v jeho mene sa zdrží akejkol'vek činnosti, ktorá má povahu korupcie alebo korupčného správania, alebo poskytovania darov ktorémukoľvek zamestnancovi alebo štatutárnemu zástupcovi poskytovateľa alebo im spriazneným osobám, alebo osobe konajúcej v mene poskytovateľa, s cieľom urýchliť bežné činnosti poskytovateľa alebo dojednať výhody pre seba alebo inú osobu, ktorá sa podieľa na uzavretí alebo realizácii tejto zmluvy,
- b) v prípade dôvodného podozrenia, že ktorákoľvek fyzická alebo právnická osoba konajúca v jeho mene sa priamo alebo cez sprostredkovateľa podieľala na korupcii alebo korupčnom správaní alebo inej protizákonnej činnosti v súvislosti s uzavretím alebo plnením tejto zmluvy alebo prisľúbila, ponúkla alebo poskytla dar alebo inú nenáležitú výhodu, v očakávaní výhody pri získavaní, zachovávaní či realizácii zmluvných vzťahov s poskytovateľom, prijímateľ bezodkladne oznámi túto skutočnosť príslušnému orgánu, alebo v prípade pochybnosti o okolnostiach takéhoto dôvodného podozrenia túto skutočnosť oznámi poskytovateľovi,
- c) v prípade, keď ho poskytovateľ upozorní, že má dôvodné podozrenie o porušení ktoréhokoľvek ustanovenia tejto doložky, je prijímateľ povinný poskytnúť potrebnú súčinnosť pri objasňovaní podozrenia, vrátane všetkých potrebných dokumentov. Poskytovateľ môže prijať potrebné opatrenia na ochranu svojho dobrého mena. Neposkytnutie súčinnosti na odstránenie tohto dôvodného podozrenia je dôvodom na odstúpenie od tejto zmluvy.
- d) v prípade, keď sa preukáže, že prijímateľ sa priamo alebo cez sprostredkovateľa podieľal na korupcii alebo inej protizákonnej činnosti v súvislosti s uzavretím alebo plnením tejto zmluvy, poskytovateľ je oprávnený aj bez predchádzajúceho upozornenia odstúpiť od tejto zmluvy s okamžitou platnosťou bez toho, aby prijímateľovi vznikol akýkoľvek nárok zo zodpovednosti za odstúpenie poskytovateľa od tejto Zmluvy, ak nebolo dohodnuté inak. Prijímateľ sa zaväzuje, že ak sa preukáže jeho porušenie ustanovení tejto doložky, odškodní poskytovateľa v maximálnom možnom rozsahu alebo nahradí náklady vzniknuté v súvislosti s porušením tejto protikorupčnej doložky.

### **Vysvetlenie pojmov:**

**Korupciou** sa rozumie ponúkanie, sľubovanie, poskytnutie, prijatie alebo požadovanie neoprávnenej výhody akejkoľvek majetkovej alebo nemajetkovej hodnoty, konania alebo zdržanie sa konania, priamo alebo cez sprostredkovateľa, v súvislosti s obstarávaním vecí všeobecného záujmu alebo v rozpore s platnými právnymi predpismi, ako aj úplatok alebo odmena pre osobu za to, aby konala alebo sa zdržala konania v súvislosti s plnením svojich povinností, výkonom právomocí, povolaní alebo funkcie. Pod pojmom korupcia sa rozumie aj zneužitie moci alebo postavenia vo vlastný prospech alebo v prospech iných osôb.

**Korupčným správaním** sa rozumie konanie poškodzujúce verejný záujem, najmä zneužívanie moci, právomoci, vplyvu či postavenia, navádzanie na takéto zneužitie, klientelizmus, rodinkárstvo, protekcionárstvo, vydieranie, uprednostňovanie osobného záujmu pred verejným záujmom pri plnení služobných alebo pracovných úloh, poskytovanie a prijímanie nenáležitých výhod bez oprávneného nároku na poskytnutie protislužby (tzv. prikrmovanie), sprenevera verejných zdrojov, prejavy, o ktorých je možné odôvodnene predpokladať, že osoba dáva najavo svoj úmysel byť účastníkom korupčného vzťahu.

**Spriaznenou osobou** sa rozumie blízka osoba podľa § 116 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov; príslušník určitej politickej strany, ktorej je alebo bol zamestnanec členom; fyzická osoba, právnická osoba a ich združenie, s ktorým zamestnanec udržiava alebo udržiaval obchodné styky, alebo ktorého je alebo bol členom; právnická osoba, v ktorej má zamestnanec priamo alebo nepriamo majetkovú účasť alebo osobné prepojenie prostredníctvom blízkych osôb; fyzická osoba a právnická osoba, z ktorej činnosti má zamestnanec prospech; alebo iná osoba, ktorú zamestnanec pozná na základe predchádzajúcich profesijných alebo iných vzťahov a tieto vzťahy medzi zamestnancom a dotknutou osobou vzbudzujú oprávnené obavy o nestrannosť zamestnanca.

**Dôvodným podozrením** sa rozumie začatie trestného stíhania podľa § 199 zákona č. 301/2005 Z. z. Trestný poriadok v znení neskorších predpisov, resp. podľa § 23 zákona č. 91/2016 Z. z. o trestnej zodpovednosti právnických osôb a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Preukázaním** sa rozumie právoplatné rozhodnutie príslušného orgánu v merite veci.

### Kontrolný formulár k preukazovaniu právneho vzťahu

Doklad preukazujúci iný ako vlastnícky vzťah:

1. Nájomná zmluva:

- a) zmluvné strany,
- b) predmet nájmu,  
*(rozsahom zodpovedá predmetu poskytnutej dotácie, sú obsiahnuté všetky dotknuté nehnuteľnosti identifikované cez jednoznačné identifikátory, napr. č. parcely)*
- c) účel nájmu,  
*(zodpovedá účelu/podaktivite v rámci aktivity, nie je v rozpore s účelom poskytovanej dotácie)*
- d) doba nájmu,  
*(zodpovedá obdobiu realizácie projektu, ktorý je predmetom dotácie)*
- e) zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv.

2. Podnájomná zmluva:

- a) zmluvné strany,
- b) predmet podnájmu,  
*(rozsahom zodpovedá predmetu poskytnutej dotácie, sú obsiahnuté všetky dotknuté nehnuteľnosti identifikované cez jednoznačné identifikátory, napr. č. parcely)*
- c) účel podnájmu,  
*(zodpovedá účelu/podaktivite v rámci aktivity, nie je v rozpore s účelom poskytnutej dotácie)*
- d) doba podnájmu,  
*(zodpovedá obdobiu realizácie projektu, ktorý je predmetom dotácie)*
- e) odporúčanie - overiť, či pôvodná nájomná zmluva explicitne uvádza, že nájomca je oprávnený na uzatvorenie podnájomnej zmluvy,
- f) zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv.

3. Iný typ zmluvy/dohoda:

- a) zmluvné strany,
- b) predmet zmluvy - rozsah nehnuteľnosti, na ktorý sa zmluva viaže  
*(rozsahom zodpovedá predmetu poskytnutej dotácie, sú obsiahnuté všetky dotknuté nehnuteľnosti identifikované cez jednoznačné identifikátory, napr. č. parcely)*
- c) účel,  
*(zodpovedá účelu/podaktivite v rámci aktivity, nie je v rozpore s účelom poskytovanej dotácie)*
- d) doba,  
*(zodpovedá obdobiu realizácie projektu, ktorý je predmetom dotácie)*
- e) zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv.

# PLNOMOCENSTVO

podľa zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov

## Splnomocniteľ:

Meno a priezvisko (titul): PhDr. Eva Dudová Frývaldská

Dátum narodenia

Trvalý pobyt: Tre

## Splnomocnenec:

Meno a priezvisko (titul): Ing. Pavol Štefčík

Dátum narodenia

Trvalý pobyt: Po a nad Váhom

**Splnomocniteľ týmto udeľuje splnomocnencovi plnomocnenstvo na podpisovanie Zmluvy o poskytnutí dotácie z rozpočtovej kapitoly Ministerstva cestovného ruchu a športu Slovenskej republiky na rok 2024.**

Splnomocnenec nie je oprávnený udeliť plnomocnenstvo tretej osobe na vykonanie vyššie uvedených úkonov.

V Trenčíne dňa 18.6.2024

podp  
(úradne osvedčený podpis)

Plnú moc v celom rozsahu prijímam.

podpis splnomocnenca  
(neosvedčuje sa)





**OSVEDČENIE O PRAVOSTI PODPISU NA LISTINE  
(LEGALIZÁCIA)**

Osvedčujem, že: **PhDr. Eva Dudová Frývaldská**,  
pobyt: **56, Trenčianske Jastrabie, Slovenská re**  
spôsobom: doklad totožnosti - občiansky preukaz  
podpísal(a). Poradové číslo knihy osvedčenia pravos

Trenčín dňa 18.06.2024



Lenka Valíková  
zamestnanec  
poverený notárom

**Upozornenie:**

Notár legalizáciou neosvedčuje pravdivosť  
skutočností uvádzaných v listine  
(§ 58 ods. 4 Notárskeho poriadku)